

PIERWSZE POSIEDZENIE SENATU UG NOWEJ KADENCJI

27 września br., wyjątkowo w piątek, a nie w czwartek, odbyło się pierwsze posiedzenie Senatu UG nowej kadencji. Rektor UG, **prof. dr hab. Piotr Stepnowski**, rozpoczął je od zaprezentowania władz rektorskich, po czym poprosił senatorów o przedstawienie się. Poinformował także o procedurze głosowania.

Następnie grupa młodych naukowców z Uniwersytetu Gdańskiego odebrała z rąk prorektora ds. badań naukowych **prof. dr hab. Wiesława Laskowskiego** oraz rektora dyplomy w związku z przyznaniem stypendiów Ministra Nauki. Stypendia dla wybitnych młodych naukowców otrzymali: **dr Julia Balcerowska, dr Judyta Borchet, dr Marcin Łobejko, dr Natalia Majewska, dr Joanna Potapowicz, dr Bartłomiej Wilman, dr Agata Woźniak-Pawlikowska i dr Hanna Wolska**.

Senat zapoznał się z wnioskami o zatrudnienie na stanowisku profesora uczelni w Uniwersytecie Gdańskim:

- **dr Aleksandry Szulman-Wardal** (wniosek przedstawił dziekan Wydziału Nauk Społecznych, **prof. dr hab. Michał Harciarek**),
- **dr Renaty Afranowicz-Cieślak** (wniosek przedstawił prodziekan Wydziału Biologii, **dr hab. Krzysztof Banaś, prof. UG**),
- **dr hab. Joanny Kuczewskiej** (wniosek przedstawił dziekan elekt Wydziału Ekonomicznego, **dr hab. Wojciech Bizon, prof. UG**).

Wszystkie wnioski uzyskały pozytywną opinię senatorów.

Kolejnym punktem obrad było zatwierdzenie przez Senat składu osobowego Konwentu Godności Honorowych Uniwersytetu Gdańskiego na kadencję 2024–2028.

Rektor zaproponował: **prof. dr hab. Artura Blaima** (Wydział Filologiczny), **prof. dr hab. Ewę Łojkowską** (Międzyuczelniany Wydział Biotechnologii UG i GU-Med), **prof. dr hab. Jerzego Zajądlę** (Wydział Prawa i Administracji) oraz **prof. dr hab. Jacka Zauchę** (Wydział Ekonomiczny). Senat poparł proponowany skład Konwentu.

Następnie Senat przyjął uchwałę w sprawie organizacji i trybu pracy stałych komisji senackich Uniwersytetu Gdańskiego. Uchwała ta przedstawia tryb pracy wszystkich ośmiu komisji senackich, a są to: Senacka Komisja ds. Organizacji i Rozwoju, Senacka Komisja ds. Nauki, Senacka Komisja ds. Kształcenia, Senacka Komisja ds. Umiejdzynarodowienia, Senacka Komisja ds. Finansów, Senacka Komisja Statutowa, Senacka Komisja ds. Społecznej Odpowiedzialności Uniwersytetu Gdańskiego, Senacka Komisja ds. Kadry Naukowej.

O przedstawienie informacji związanej z kolejnym punktem – projektem uchwały Senatu UG w sprawie tablicy poświęconej Zbigniewowi Herbertowi – rektor poprosił dziekan elekt Wydziału Filologicznego, **dr hab. Małgorzatę Jarmułowicz, prof. UG**, podkreślając, że wniosek został pozytywnie zaopiniowany przez Konwent Godności Honorowych. Tablica ufundowana w 2008 roku – Roku Zbigniewa Herberta – w 10 rocznicę śmierci poety, który w roku akademickim 1973/1974 wygłosił na ówczesnym Wydziale Humanistycznym UG cykl wykładów, została umieszczona w Bibliotece Głównej UG. Wkrótce zostanie ona przeniesiona przed

salę, w której te wykłady się odbywały, i uroczystie odsłonięta dniu 29 października br., w setną rocznicę urodzin poety.

Dziekan Wydziału Historycznego, **dr hab. Arkadiusz Janicki, prof. UG**, poprosił o wprowadzenie poprawki do uchwały i zaznaczenie, że tablica będzie przeniesiona do budynku Wydziału Filologicznego i Wydziału Historycznego. Rektor zgodził się z tymi uwagami, po czym prze głosowano uchwałę, popierając inicjatywę.

Kolejnym punktem było sprawozdanie z działalności Centrum Transferu Technologii za 2023 rok, które zreferowała dyrektor CTT, **mgr Katarzyna Gronowska**. Rektor pochwalił działania CTT, a Senat nagroził prezentację i osiągnięcia brawami. Sprawozdanie zostało przyjęte.

Również dyrektor Muzeum UG, **mgr Marta Szaszkiwicz**, przedstawiła informacje o działalności Muzeum, mówiąc m.in. o organizacji i uczestnictwie w wystawach i wydarzeniach, a także o renowacji elewacji Domu Opatów Pelplińskich. Na koniec wystąpienia dyrektor zaprosiła senatorów na uroczystość otwarcia Muzeum, zaplanowaną na 11 października. Senatorowie nagrodzili prezentację brawami, a rektor pogratulował wystąpienia.

Senatorowie przyjęli, w kolejnym głosowaniu, zmieniony wykaz jednostek organizacyjnych Uniwersytetu Gdańskiego.

W wolnych wnioskach rektor nawiązał do nadchodzącego tygodnia inauguracji oraz wspominał o powierzeniu w nowym roku akademickim trzech katedr imiennych kolejnym wybitnym

wykładowcom. Profesor Piotr Stepnowski zaprosił też na inaugurację ogólnouczelnianą, przypominając, że odbędzie się na niej uroczyste nadanie tytułu doktora honoris causa **Janowi Krzysztofowi Bieleckiemu**.

Rektor UG, prof. Piotr Stepnowski, wyjaśnił też zmianę terminu posiedzenia Senatu: w czwartek minister nauki zaprosił rektorów uczelni publicznych na otwarcie konsultacji dotyczących zmian w ustawie o szkolnictwie wyższym. Rektor poinformował, w jakich obszarach rektorzy zaproponowali zmiany, oraz że poprosili o ogłoszenie kalendarza konsultacji. Jeszcze w październiku, zgodnie z zapewnieniem ministra, ma ukazać się projekt ustawy i kalendarz konsultacji.

– *Rozmawialiśmy też o nowym projekcie ustawy, który ma uprzywilejować wydawanie wiz, w tym wiz studenckich. W naszym przypadku te ograniczenia nie są aż*

tak dramatyczne, ale dla części uczelni, w tym uczelni medycznych, to katastrofa – dodał rektor. – Mamy czas do ósmego października na przesłanie naszych uwag. Jako przewodniczący KRUP przekazałem je do konsultacji do Uniwersyteckiej Komisji Kształcenia i Uniwersyteckiej Komisji Umiędzynarodowienia.

Kolejny dyskutowany projekt dotyczył listy czasopism, która ma obowiązywać od 1 stycznia, przy czym ewaluacja ma przebiegać na dotychczasowych warunkach.

Rektor przedstawił też zmiany w działaniach NCBiR oraz NCN: – *Jest zapowiedź nowych programów sektorowych, jednym z pierwszych będzie program dla biotechnologii. Co nas cieszy tym bardziej, że podpisaliśmy właśnie list intencyjny w sprawie utworzenia Krajowej Akademickiej Sieci Biotechnologii.*

Rektor opowiedział również o budżecie szkolnictwa wyższe-

go. – *W związku z dużymi podwyżkami w szkolnictwie wyższym część subwencji musi być zamrożona na fundusz płac. Wobec rosnących kosztów, środków, jeśli chodzi o subwencję, będziemy mieć coraz mniej. Musimy pozyskiwać środki zewnętrzne w wynajmu uwolnionych pomieszczeń, z Narodowego Centrum Badań i Rozwoju czy na nowy format mikropoświadczeń.*

Prorektor ds. rozwoju i finansów, **dr hab. Paweł Antonowicz, prof. UG**, poinformował Senat o przygotowaniu kilku mechanizmów, które m.in. ułatwią wydziałom dysponowanie i zarządzanie środkami budżetowymi.

Następnie rektor zakończył pierwsze w kadencji 2024–2028 posiedzenie Senatu Uniwersytetu Gdańskiego.

mgr Magdalena Nieczuja-Goniszevska
rzeczniczka prasowa UG

TIMES HIGHER EDUCATION WORLD UNIVERSITY RANKINGS 2025: LEPSZE WYNIKI PUNKTOWE UG WE WSZYSTKICH WSKAŹNIKACH

Uniwersytet Gdański znalazł się wśród najlepszych uczelni świata w opublikowanym 9 października 2024 roku rankingu Times Higher Education World University Rankings 2025 – jednym z najważniejszych globalnych rankingów uczelni wyższych. Nasza uczelnia poprawiła wynik punktowy we wszystkich ocenianych kryteriach i utrzymała ubiegłoroczne pozycje na świecie i w kraju.

Najnowszy ranking obejmuje 2092 uczelnie wyższe ze 115 krajów całego świata. Sklasyfikowano w nim o 185 uczelni więcej niż w roku ubiegłym.

Zestawienie opiera się na szczegółowej analizie 18 starannie skalibrowanych wskaźników zgrupowanych w pięciu kluczowych obszarach: nauczanie, środowisko

badawcze, jakość badań, zaangażowanie przemysłu i umiędzynarodowienie. Metodologia ta, uznawana za najbardziej kompleksową ocenę wyników uniwersytetów na świecie, cieszy się dużym zainteresowaniem studentów, nauczycieli, pracowników akademickich, ekspertów z branży przemysłowej oraz rządów państw.

Przy opracowywaniu zestawienia uwzględniono analizę 157 mln cytowań i 18 mln publikacji naukowych, a także wyniki ankiet wypełnionych przez ponad 93 tys. naukowców z całego świata.

Uniwersytet Gdański, podobnie jak w roku ubiegłym, notowany był w rankingu THE WUR w przedziale 1201–1500 i utrzymał szóstą pozycję wśród krajowych uniwersytetów klasycznych. Nasza uczelnia po-

prawiła wynik punktowy w każdym z ocenianych kryteriów (Teaching, Research Environment, Research Quality, Industry, International Outlook). Najlepiej ocenieni zostaliśmy pod względem Research Quality oraz International Outlook.

Metodologia rankingu:

https://www.timeshighereducation.com/sites/default/files/breaking_news_files/the_2025_world_university_rankings_methodology.pdf

Pełne zestawienie uczelni:

<https://www.timeshighereducation.com/world-university-rankings/latest/world-ranking#>

Katarzyna Gregorowicz-Bielawska
Biuro Analiz i Ekspertyz UG

REKTOR UNIwersYTETU GDAŃSKIEGO PRZEWODNICZĄCYM ZGROMADZENIA ZWIĄZKU UCZELNI FAHRENHEITA

Rektor UG, **prof. dr hab. Piotr Stepnowski**, został przewodniczącym Zgromadzenia Związku Uczelni w Gdańsku im. Daniela Fahrenheita. Funkcję tę przekazał mu dotychczasowy przewodniczący – **prof. dr hab. Marcin Gruchała**, rektor Gdańskiego Uniwersytetu Medycznego.

Zgodnie ze statutem Związku kadencja przewodniczącego trwa dwa lata i formalnie rozpoczyna się z dniem 1 września. Przekazanie prof. Piotrowi Stepnowskiemu przewodnictwa na kadencję 2024–2026 nastąpiło 28 sierpnia, a członkowie Zgromadzenia Związku Uczelni Fahrenheita przyjęli uchwałę w tej sprawie jednogłośnie.

Zgromadzeni podziękowali oklaskami dotychczasowemu

przewodniczącemu, prof. Marciniowi Gruchale, kończącemu również kadencję na stanowisku rektora GUMed. W posiedzeniu uczestniczył też jego następca – rektor elekt GUMed, **prof. dr hab. Michał Markuszewski**.

Jak podkreślił obejmujący funkcję przewodniczącego Związku rektor UG, prof. Piotr Stepnowski: – *Spółeczności naszych uczelni oczekują, że sojusz będzie nadal dynamicznie się rozwijał, tworząc możliwości współpracy w kolejnych obszarach. Czekamy na zapisy w ustawie dotyczące lepszych warunków federalizacji, a tymczasem – działamy dalej!*

Potwierdzeniem tych słów była, przedstawiona przez kierownika Katedry Neurologii i Kliniki Neuro-

logii Dorosłych GUMed, **prof. dr hab. Bartosza Karaszewskiego**, propozycja rozwinięcia Centrum Chorób Mózgu Gdańskiego Uniwersytetu Medycznego w kierunku interdyscyplinarnej międzyuczelnianej jednostki badawczej.

W dalszej części obrad omówione zostały działania bieżące i finansowe oraz plan uroczystego otwarcia roku akademickiego w dniu 5 października.

Następne posiedzenie Zgromadzenia Związku Uczelni Fahrenheita zaplanowane jest na grudzień 2024 roku.

**Karolina Sienkiewicz/FarU
MNG/UG**

SIEDEM UCZELNI PODPISAŁO LIST INTENCYJNY W SPRAWIE POWOŁANIA KRAJOWEJ AKADEMICKIEJ SIECI BIOTECHNOLOGII

W poniedziałek, 23 września br., na Międzyuczelnianym Wydziale Biotechnologii UG i GUMed został podpisany list intencyjny dotyczący współpracy w ramach ponadregionalnej Krajowej Akademickiej Sieci Biotechnologii. Podczas spotkania, na którym doszło do podpisania listu, **prof. dr hab. Piotr Stepnowski** zwrócił uwagę, że polska biotechnologia zaczęła być rozpoznawana jako silna, ważna dyscyplina naukowa, a w inicjatywie zmierzającej do powołania ponadregionalnej Krajowej Akademickiej Sieci Biotechnologii uczestniczą wiodące jednostki biotechnologiczne w Polsce. Z kolei dziekan MWB UG i GUMed, **dr hab. Ewelina Król, prof. UG**, przypomniała, że pomysł na zorganizowanie krajowej sieci biotechnologii narodził się spon-

Wszystkie jednostki, które przez podpisanie listu intencyjnego wyrażają wolę przystąpienia do Krajowej Akademickiej Sieci Biotechnologii, są znane nie tylko w Polsce, ale też za granicą. Utworzenie Krajowej Akademickiej Sieci Biotechnologii może zaś pozwolić na wiele wspólnych działań: od realizacji projektów badawczych po kształcenie kadry naukowej (która później będzie pracowała w sektorze biotechnologicznym). Sieć jest również otwarta na nowe jednostki naukowe.

Celem ponadregionalnej Krajowej Akademickiej Sieci Biotechnologii – zgodnie z treścią podpisanego listu intencyjnego – jest „aktywne wspieranie rozwoju biotechnologii poprzez podnoszenie prestiżu jednostek naukowych, nowoczesne kształcenie kadr oraz realizację badań naukowych we wspólnym otoczeniu na zasadach

komplementarności, kształtowania polityki naukowej z uwzględnieniem potencjału i specjalizacji w zakresie już uprawianej nauki zarówno jednostek zrzeszonych, jak i nowo wstępujących do przedmiotowej Sieci”. Założone cele (związane z niekwestionowanym wzrostem znaczenia biotechnologii w różnych obszarach gospodarki) mają być zrealizowane z wykorzystaniem już istniejącego potencjału uczelni oraz doświadczeń innych krajów.

Sygnatariuszami dokumentu są: Uniwersytet Gdański, Gdański Uniwersytet Medyczny, Uniwersytet Rzeszowski, Uniwersytet Wrocławski, Uniwersytet Przyrodniczy we Wrocławiu, Uniwersytet Przyrodniczy w Poznaniu, Politechnika Warszawska.

**Karolina Żuk-Wieczorkiewicz
CKiP UG**

PIERWSZE POSIEDZENIE UNIWERSYTECKIEJ KOMISJI NAUKI W NOWEJ KADENCJI ODBYŁO SIĘ NA UG!

16 września br. na UG po raz pierwszy w nowej kadencji zebrała się Uniwersytecka Komisja Nauki przy Konferencji Rektorów Uniwersytetów Polskich. Prorektorzy uniwersytetów klasycznych z całej Polski rozmawiali m.in. o doskonałości naukowej, dofinansowaniu nauki i potencjalnych zmianach w ustawie o szkolnictwie wyższym.

Podczas spotkania sposób dofinansowywania szkolnictwa wyższego i badań naukowych omówił dyrektor Departamentu Budżetu i Finansów MNiSW, **Jarosław Oliwa**. Reprezentant ministerstwa przedstawił m.in. sposób zliczania wydatków i przyznawania środków na naukę, od subwencji dla uczelni po mniej oczywiste środki wydawane np. przez Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi. Dyrektor Jarosław Oliwa poruszył także temat zwiększania wynagrodzenia pracowników uczelni w stosunku do inflacji. Zapowiedział, że w budżecie państwa na 2025 rok zapisano ośmioprocentowy wzrost nakładów na szkolnictwo wyższe i naukę, czyli o ok. 2,6 mld zł.

Głos zabrał też **prof. dr hab. Grzegorz Węgrzyn**, zastępca przewodniczącego Rady Dosko-

nałości Naukowej. – *Jeśli spojrzymy na kierunki zmian, które proponujemy, to możemy wyróżnić kilka grup. Jedną z nich jest ujednolicenie procedur dotyczące postępowań awansowych. Dlaczego? Uczelnie mają obecnie swoje własne procedury nadawania stopni doktora czy doktora habilitowanego. Jednak okazuje się, że na niektórych uczelniach wymagania dotyczące dokumentów są takie, a na niektórych inne. Ogólnie to samo w sobie nie jest złe, natomiast jeśli nastąpi przeniesienie jakiejś sprawy z jednej uczelni do drugiej, to okazuje się, że kandydat nie złożył dokumentów wymaganych do przeprowadzenia postępowania* – mówił.

Przewodnicząca Uniwersyteckiej Komisji Nauki kadencji 2020–2024, **prof. dr hab. Izabela Świącicka**, wręczyła prof. Węgrzynowi okolicznościowy upominek w podziękowaniu za regularne informowanie UKN o działaniach i planach Rady Doskonałości Naukowej.

Z kolei członek Komisji Ewaluacji Nauki, **prof. dr hab. Jacek Jezierski**, przybliżył zebrany sposób działania Systemu Ewaluacji Szkół Doktorskich SEDok. Obec-

nie szkoły doktorskie ocenia się m.in. na podstawie umiędzynarodowienia, kwalifikacji nauczycieli prowadzących kształcenie, sposobu weryfikacji efektów uczenia się czy jakości procesu rekrutacji.

Spotkanie zakończyło się wystąpieniem zastępcy przewodniczącego Rady Głównej Nauki i Szkolnictwa Wyższego, **prof. dr hab. Stanisława Kistryna**, który opowiedział o funkcjonowaniu koalicji CoARA (Coalition for Advancing Research Assessment). W ramach międzynarodowej koalicji działa 13 grup roboczych, które analizują różne aspekty sposobów oceniania badań naukowych, od procesu recenzji publikacji po ocenę całej kariery naukowej.

Członkowie UKN nowej kadencji wskazali swojego kandydata na przewodniczącego komisji na następne cztery lata. Najwięcej głosów otrzymał prorektor ds. badań Uniwersytetu Warszawskiego, **prof. dr hab. Zygmunt Lalak**. Ostateczna decyzja o tym, kto obejmie stanowisko przewodniczącego UKN, zapadnie podczas posiedzenia KRUP w październiku br.

Marcel Jakubowski/CKiP UG

UNIWERSYTET GDAŃSKI PONOWNIE JEDNĄ Z NAJLEPSZYCH UCZELNI DLA STUDENTÓW Z ZAGRANICY

Global Scholarships – platforma zbierająca informacje o stypendiach umożliwiających studia i staże zagraniczne – doceniła Uniwersytet Gdański w swoim zestawieniu polskich uczelni najlepszych dla studentów z zagranicy. Nasza uczelnia znalazła się na siódmym miejscu tego zestawienia.

Platforma Global Scholarships funkcjonuje od 2017 roku. Jej ce-

lem jest zapewnienie potrzebnych informacji obecnym i przyszłym studentom zainteresowanym edukacją poza granicami własnego kraju. Poza obszerną bazą danych zawierającą publiczne i prywatne programy stypendialne prowadzona jest na niej również strona w formie bloga, dostarczająca przydatnych wiadomości na temat życia codziennego, kosztów

kształcenia i utrzymania, oferty edukacyjnej i innych aspektów istotnych z punktu widzenia osób poszukujących możliwości studiowania w innym państwie.

Więcej: <https://globalscholarships.com/best-universities-in-poland/>

oprac. DR/CKiP UG

MEDAL SENATU RP DLA REKTORA NASZEJ UCZELNI, PROF. PIOTRA STEPNOWSKIEGO

Rektor Uniwersytetu Gdańskiego, **prof. dr hab. Piotr Stepnowski**, został odznaczony Medalem Senatu Rzeczypospolitej Polskiej. Medal Senatu RP został ustanowiony w celu uhonorowania osób fizycznych, organizacji, instytucji oraz innych podmiotów za szczególne zasługi dla Senatu RP lub Polski, za wkład w rozwój społeczny, kulturalny, naukowy lub gospodarczy kraju.

Wręczenie medalu, który stanowi wyraz najwyższego uznania Senatu RP, nastąpiło na zakończenie posiedzenia senackiej Komisji Spraw Zagranicznych oraz Komisji Klimatu i Środowiska, w dniu 2 września 2024 roku. Medal wręczyła rektorowi marszałek Senatu RP, **Małgorzata Kidawa-Błońska**.

Podczas tego posiedzenia prof. Piotr Stepnowski mówił o zanieczyszczeniach Morza Bałtyckiego, ich przyczynach, skali zagrożeń

i perspektywach poprawy sytuacji. Przypomniał, że Polska musi wdrażać rekomendacje Komisji Helsińskiej poprzez, m.in., redukcję ładunków biogenów czy zwrócenie uwagi na nowego typu zanieczyszczenia, takie jak farmaceutyki czy mikroplastiki. Wymaga to nieustannego inwestowania w gospodarkę wodno-ściekową na terenie całego kraju, racjonalizację użycia nawozów sztucznych w produkcji rolnej oraz unowocześnianie instalacji przemysłowych. Komisje wypracowały w tym zakresie wspólne stanowisko na podstawie merytorycznych rekomendacji przygotowanych przez zespół naukowców z Uniwersytetu Gdańskiego pod kierunkiem rektora.

W posiedzeniu komisji senackich uczestniczył też rektor Uniwersytetu Morskiego w Gdyni, **prof. dr hab. inż. kpt. żegluga**

wielkiej Adam Weintrit, który podczas wystąpienia mówił m.in. o planie zagospodarowania przestrzennego polskich obszarów morskich i badaniach środowiskowych prowadzonych przez tę uczelnię. Profesor Adam Weintrit również otrzymał Medal Senatu RP.

Obaj rektorzy oraz dyrektor Instytutu Oceanologii Polskiej Akademii Nauk, **prof. Jan Marcin Węśławski** i dyrektor Morskiego Instytutu Rybackiego – Państwowego Instytutu Badawczego, **dr Piotr Margoński**, po obradach komisji podpisali list intencyjny podmiotów naukowych będących armatorami sześciu statków badawczych, inicjujący działalność Naukowej Floty Bałtyckiej.

mgr Magdalena Nieczuja-Goniszewska
rzeczniczka prasowa UG;
senat.gov.pl

PROFESOR STEFAN CHWIN ODZNACZONY MEDALEM „ZASŁUŻONY KULTURZE GLORIA ARTIS”

Profesor Stefan Chwin był jednym z gości Gdańskich Targów Książki, które odbywały się w Europejskim Centrum Solidarności w dniach 13–15 września. W trakcie autorskiego spotkania, związanego z jego książką *Mój Gdańsk*, pisarzowi uroczysto wręczono Złoty Medal „Zasłużony Kulturze Gloria Artis”.

Medal ten jest przyznawany osobom szczególnie wyróżniającym się w dziedzinie twórczości artystycznej, działalności kulturalnej lub ochronie kultury i dziedzictwa narodowego. Medal wręczyły profesorowi wicewojewoda pomor-

ska **Anna Olkowska-Jacyno** oraz **Emilia Łodzińska**, zastępczyni Prezydenta Miasta Gdańsk. Nie jest to pierwsze odznaczenie dla prof. Stefana Chwina: Srebrny Medal „Zasłużony Kulturze Gloria Artis” profesor otrzymał w 2008 roku.

Stefan Chwin to profesor zwyczajny nauk humanistycznych, powieściopisarz, krytyk i historyk literatury, a także eseista i grafik. Przez wiele lat był pracownikiem naukowym Instytutu Filologii Polskiej UG. Od 1982 jest członkiem Gdańskiego Towarzystwa Naukowego (Societas Scientiarum Gedanensis), od 1990 – Stowarzyszenia Pisarzy Polskich,

od 1998 – Polskiego PEN Clubu. Jest także członkiem Rady Języka Polskiego przy Polskiej Akademii Nauk. W latach 1997–2003 był jurorem Literackiej Nagrody Nike. Jest laureatem nagród przyznawanych na najważniejszych festiwalach literackich i kulturalnych w Polsce i za granicą. Jego powieść *Hanemann* (1995) została nagrodzona Paszportem Polityki i przetłumaczona na wiele języków obcych. W maju br. ukazały się jego najnowsze książki: *Mój Gdańsk* oraz *Dziennik życia we dwoje*.

oprac. CKiP UG

SEA-EU NA MIĘDZYNARODOWYCH TARGACH EAIE!

Przedstawiciele Uniwersytetu Gdańskiego reprezentowali sojusze SEA-EU na targach European Association for International Education (EAIE) i towarzyszącej im konferencji w Tuluzie. Wydarzenie przyciągnęło ponad 7 tys. osób i przeszło 200 wystawców. Przedstawiciele nadmorskiego sojuszu pokazali wyjątkowość SEA-EU podczas sesji, paneli i wielu rozmów przy stoisku konsorcjum.

W tym roku podczas targów i konferencji inicjatywa Uniwersytetów Europejskich stanowiła jeden z głównych tematów. Na EAIE wystawiło się ponad 20 sojuszy, których stoiska symbolicznie otaczały przestrzeń należącą do Komisji Europejskiej. To pierwszy raz, kiedy na targach EAIE zaprezentowało się tyle Uniwersytetów Europejskich!

Uniwersytet Gdański reprezentowały prorektorka ds. współpracy i umiędzynarodowienia **dr hab. Anna Jurkowska-Zeidler, prof. UG**, dyrektorka Biura Współpracy i Umiędzynarodowienia **Magdalena Sawicz**, kierowniczką projektu SEA-EU **Marlena Rutkowska-Myzyk** oraz kierowniczką Biura SEA-EU **Natalia Lubińska**.

W konferencji wzięło udział również wielu członków społeczności akademickiej SEA-EU, w tym prorektorka ds. umiędzynarodowienia Uniwersytetu w Kadyksie **prof. Marcela Iglesias** oraz prorektorka ds. współpracy i umiędzynarodowienia Uniwersytetu w Algarve **prof. Alexandra Teodósio**.

Stoisko Uniwersytetu Gdańskiego było częścią przestrzeni Narodowej Agencji Wymiany Akademickiej (NAWA) Study in Poland. Przedstawiciele UG rozmawiali o przyszłej współpracy z uczelniami z Indonezji, Egiptu i Korei Południowej.

Podczas panelu pt. „Umiędzynarodowienie i sojusze Uniwersytetów Europejskich” prof. Alexandra Teodósio podzieliła się dobrymi praktykami dotyczącymi współpracy z krajami afrykańskimi. SEA-EU dąży do stworzenia obopólnego partnerstwa z afrykańskimi instytucjami. Sojusz osiąga ten cel, organizując wydarzenia takie jak SEA-EU Congress, podczas którego uczelnie afrykańskie i europejskie określają wspólne wartości m.in. przez podpisanie *Global Gateway Declaration*.

Była dyrektorka generalna SEA-EU **Laura Howard** przedstawiła dotychczasowe inicjatywy nadmorskiego sojuszu o wymiarze lokalnym. W drugiej fazie inicjatywy SEA-EU wyraźnie stawia na wzmocnienie współpracy regionalnej poprzez stworzenie takich organów, jak Rada Miast czy Rada Portów. Na UG lokalne zmiany możemy zobaczyć m.in. dzięki programowi Zielone UG, w ramach którego na kampusie już niedługo powstaną ogród społecznościowy oraz żywe zielniki.

Targi i konferencja EAIE to jedno z największych wydarzeń poświęconych europejskiemu kształceniu. Między 17 a 20 września w Tuluzie tysiące gości z całego świata mogły wymienić się doświadczeniami w zakresie technologii cyfrowych czy sposobów wdrażania zrównoważonych praktyk. Podczas tych wszystkich rozmów, paneli, spotkań i warsztatów inicjatywa Uniwersytetów Europejskich wybrzmiała jako jedno z najważniejszych przedsięwzięć Komisji Europejskiej i przyszłość europejskiej edukacji.

MJ

PROFESOR ANETA LEWIŃSKA DYREKTORKĄ INSTYTUTU KONFUCJUSZA PRZY UG

Profesor dr hab. Aneta Lewińska została mianowana dyrektorką Instytutu Konfucjusza przy Uniwersytecie Gdańskim. Jako dyrektorka prof. Aneta Lewińska planuje m.in. poszerzyć zakres współpracy Instytutu np. z Urzędem Miejskim w Gdańsku, szkołami i biznesem oraz kontynuować dotychczasowe działania popularyzujące kulturę chińską. Wraz z nowym rokiem akademickim

ruszają także kursy językowe Instytutu Konfucjusza.

Instytut Konfucjusza przy UG rozpoczął działalność w roku akademickim 2015/2016. Celem całej sieci Instytutów Konfucjusza jest promowanie języka chińskiego i chińskiej kultury w danym regionie. Organizują one kursy językowe i warsztaty kulturowe, a także wykłady, seminaria naukowe oraz szkolenia dla lektorów

języka chińskiego. Instytuty są także odpowiedzialne za organizację państwowych egzaminów znajomości języka chińskiego (HSK, BCT, YCT) oraz wspieranie aplikujących o Stypendia Konfucjańskie. Zajmują się również propagowaniem chińskiej sztuki poprzez organizację uroczystości, wystaw, przeglądów filmowych czy prelekcji.

UNIwersytet Gdański HUBEM INNOWACYJNYCH BADAŃ DLA SPOŁECZEŃSTWA I GOSPODARKI. 5 POSIEDZENIE KONWENTU GOSPODARCZEGO FarU

Od kryptografii kwantowej przez arktyczny rejs badawczy po terapię komórkową raka płuc – 19 września, podczas 5 posiedzenia Konwentu Gospodarczego przy Związku Uczelni w Gdańsku im. Daniela Fahrenheita, odbywającego się na Wydziale Biologii UG, trójmiejscy przedsiębiorcy mieli okazję usłyszeć o innowacyjnych badaniach prowadzonych na UG.

W czasie posiedzenia przewodniczący Konwentu Gospodarczego przy FarU, **dr Zbigniew Canowiecki**, zakreślił wyzwania, przed którymi stoją przedsiębiorcy. Zwrócił uwagę na brak przestrzeni do prowadzenia działalności badawczej i naukowej w firmach, w związku z czym tak istotne są możliwości zbliżenia środowiska biznesowego ze środowiskiem akademickim oraz rozpoczęcie wspólnych działań. O tym, jak ważna jest współpraca nauki z biznesem i samorządem, opowiedział także wicewojewoda pomorski **Emil Rojek**.

Następnie członkowie Konwentu Gospodarczego FarU przegłosowali stanowisko z poprzedniego posiedzenia, które dotyczyło energetyki w województwie pomorskim. „Województwo pomorskie ma wyjątkowe możliwości dla rozwoju energetyki wykorzystującej promieniowanie słoneczne, ponieważ warunki nasłonecznienia Polski są najkorzystniejsze w pasie nadmorskim” – czytamy w dokumencie. W imieniu Konwentu pod stanowiskiem podpisali się dr Zbigniew Canowiecki i rektor UG, **prof. dr hab. Piotr Stepnowski**.

Cykl prezentacji naukowych rozpoczęło wystąpienie prorektor

ra ds. badań naukowych UG, **prof. dr. hab. Wiesława Laskowski-go**, który przedstawił jedną z najbardziej obiecujących technologii związanych z fizyką kwantową, jaką jest kwantowa kryptografia. Potencjał tej dziedziny wykorzystuje m.in. start-up Sequre Quantum założony przez badaczy z Uniwersytetu Concepción w Chile. Profesor Wiesław Laskowski opowiedział o produkcie firmy, czyli urządzeniu, które generuje prawdziwie losowe liczby, i wyjaśnił, w jaki sposób produkt jest w stanie w czasie rzeczywistym wykryć atak hakerski.

Następnie prezes Portu Gdańsk, **dr hab. Dorota Pyć, prof. UG**, przedstawiła metody dążenia do zrównoważonej gospodarki morskiej, czyli takiej, która uwzględnia znaczenie oceanu światowego dla przetrwania ludzkości.

Z kolei **prof. dr hab. Tomasz Puzyn** opowiedział o spółce spin-off, która powstała na podstawie wyników badań jego zespołu. Firma ma na celu ograniczenie kosztów związanych z testowaniem nowych związków chemicznych i materiałów za pomocą sztucznej inteligencji i uczenia maszynowego. Nowe technologie mogą pomóc w określaniu takich właściwości, jak oczekiwana funkcjonalność, toksyczność dla człowieka i wpływ na środowisko.

Gdzie naprawdę kończy się Bałtyk? Na to pytanie odpowiedzi szukali naukowcy z sojuszu uczelni nadmorskich SEA-EU i Instytutu Oceanologii PAN. W czerwcu br. międzynarodowy zespół naukowców wyruszył za północne koło

podbiegunowe i zebrał setki próbek, na podstawie których określi wpływ Morza Bałtyckiego na wody arktyczne. O przebiegu wyprawy i dalszych planach badawczych opowiedziała kierowniczka naukowa ekspedycji na statku UG r/v „Oceanograf”, **dr hab. Agata Weydmann-Zwolicka, prof. UG**.

Rezultaty prac Międzynarodowego Centrum Badań nad Szczepionkami Przeciwnowotworowymi nad stworzeniem personalizowanej terapii komórkowej raka płuc przedstawiła dyrektorka jednostki, **prof. dr hab. Natalia Marek-Trzonkowska**. W ciągu 4 lat Centrum złożyło 9 wniosków patentowych i publikowało artykuły naukowe m.in. wraz z naukowcami z Uniwersytetu Oksfordzkiego.

O tym, jak wykrywać mowę nienawiści, która nie jest związana bezpośrednio z przekleństwami, opowiedziała **dr hab. Anna Bączkowska, prof. UG**. Anglistka z Wydziału Filologicznego przedstawiła rezultaty międzynarodowego projektu, które mogą pomóc w modelowaniu mowy nienawiści i języka obraźliwego w mediach społecznościowych i opiniach na portalach, takich jak Allegro czy Amazon.

Na zakończenie wydarzenia członkowie Konwentu Gospodarczego mieli możliwość zobaczenia zakątek Wydziału Biologii od paludarium biotopowego Tepui po mural „Drzewo życia”.

Marcel Jakubowski
CKiP UG

WYNIKI KONKURSU MINIATURA 8

Znane są już wyniki konkursu MINIATURA 8. Listy rankingowe działań zakwalifikowanych do finansowania w ramach konkursu zostały przedstawione na stronie Narodowego Centrum Nauki. Wśród projektów, które otrzymały dofinansowanie, jest osiem zgłoszonych przez naukowców z Uniwersytetu Gdańskiego.

Do konkursu MINIATURA mogą być zgłaszane wnioski na realizację pojedynczego działania naukowego (np. badań wstępnych/pilotażowych, kwerendy, stażu naukowego, wyjazdu badawczego lub wyjazdu konsultacyjnego), które nie jest i nie było finansowane z NCN ani z innych źródeł. Działanie wsparte w ramach programu powinno służyć przygotowaniu przyszłego projektu badawczego. Wnioski mogą składać osoby ze stopniem doktora (uzyskanym w wyznaczonym przedziale czasowym) posiadające w swoim dorobku co najmniej jedną opublikowaną pracę naukową albo dokonanie artystyczne lub artystyczno-naukowe.

Projekty badaczek i badaczy z Uniwersytetu Gdańskiego, które uzyskały dofinansowanie w ósmej edycji konkursu:

- **dr Justyna Michałek-Kwiecień** (Wydział Nauk Społecznych), „Relacja mentoringu w diadzie babcia–wnuczka a tożsamość osobowa wnuczek i generatywność babć – rola empatii” – kwota dofinansowania: 39 996 zł,
- **dr Bartłomiej Łyczak** (Wydział Historyczny), „Kwerenda naukowa w Hamburgu dotycząca rysunków wykonanych przez uczniów kończących okres nauki w cechu malarzy w Hamburgu” – kwota dofinansowania: 14 703 zł,
- **dr Katarzyna Jasieniecka-Gazarkiewicz** (Międzyuczelniany Wydział Biotechnologii UG i GUMed), „Wpływ stresu abiotycznego na wzrost i rozwój mutantów *A. thaliana* z wyłączonym genem kodującym enzym PSAT” – kwota dofinansowania: 49 500 zł,
- **dr Denis Dobkowski-Ryłko** (Wydział Matematyki, Fizyki i Informatyki), „Promieniowanie Hawkinga w teorii izolowanych horyzontów” – kwota dofinansowania: 28 160 zł,
- **dr Kamil Niedziółka** (Wydział Historyczny), „Wpływ człowieka na środowisko naturalne pogranicza Wyżyny Choczewskiej i Pradoliny Redy–Łeby w pradziejach i we wczesnym średniowieczu –

studium archeologiczno-paleoekologiczne” – kwota dofinansowania: 49 880 zł,

- **dr Joanna Jońca** (Międzyuczelniany Wydział Biotechnologii UG i GUMed), „Opracowanie metody otrzymywania hybryd pęcherzyków błonowych *Lactiplantibacillus plantarum* oraz liposomów w celu dostarczania związków aktywnych w terapii wspomaganiej chorób neurodegeneracyjnych” – kwota dofinansowania: 49 500 zł,
 - **dr Kamila Kowalska** (Wydział Nauk Społecznych), „Rola polityki rynku pracy oraz kapitału ludzkiego w inicjowaniu przedsiębiorczości przez wysoko wykwalifikowane migrantki. Badania pilotażowe wśród Polek w Norwegii” – kwota dofinansowania: 17 930 zł,
 - **dr Maciej Wojcieszak** (Wydział Historyczny), „Dwie kwerendy w bibliotekach naukowych Berlina w celu rozpoznania tematu habilitacyjnego” – kwota dofinansowania: 10 844 zł.
- Badaczkom i badaczom serdecznie gratulujemy i życzymy owocnej realizacji zadań.

oprac. **Karolina Żuk-Wieczorkiewicz/CKiP UG**

DOKTOR JACEK WAŁDOCH DYREKTOREM UNIWERSYTECKIEGO CENTRUM MEDIACJI I ARBITRAŻU

Uniwersyteckie Centrum Mediacji i Arbitrażu UG to jednostka ogólnouniwersytecka, która służy edukacji młodych prawników w zakresie pozasądowego rozwiązywania sporów, oferuje także usługi mediacji podmiotom zewnętrznym. Dyrektorem

UCMiA został **dr Jacek Wałdoch** z Katedry Historii Prawa WPiA. Akt powołania wręczył dr. Wałdochowi rektor UG, **prof. dr hab. Piotr Stepnowski**.

Doktor Jacek Wałdoch został nominowany na stanowisko w ubiegłym roku. Jego kandyda-

turę rekomendowali prorektorka **dr hab. Anna Jurkowska-Zeidler, prof. UG** oraz dziekan Wydziału Prawa i Administracji, **dr hab. Wojciech Zalewski, prof. UG**, orędownicy utworzenia Centrum.

DR/CKiP UG

PROJEKT „SEA-nergy” Z DOFINANSOWANIEM Z NAWA

Zwiększenie mobilności studentów, doktorantów i pracowników UG w ramach programu Erasmus+ oraz wspieranie wszechstronnego rozwoju międzynarodowego Uniwersytetu Gdańskiego w obrębie sojuszu SEA-EU – oto główne cele projektu „SEA-nergy”, który otrzymał dofinansowanie w pierwszym naborze programu Wsparcie Uniwersytetów Europejskich prowadzonego przez Narodową Agencję Wymiany Akademickiej (NAWA).

Celem programu jest wzmocnienie partnerstw oraz roli polskich uczelni w sojuszach funkcjonujących w ramach Inicjatywy Uniwersytetów Europejskich programu Erasmus+. Uniwersytet Gdański otrzymał **dofinansowanie w wysokości 1 982 357,50 zł** na realizację projektu „**Wsparcie działań synergicznych i komplementarnych projektu SEA-EU 2.0 – SEA-nergy**”, które-

go kierowniczką jest prorektorka ds. współpracy i umiędzynarodowienia, **dr hab. Anna Jurkowska-Zeidler, prof. UG**.

Projekt „SEA-nergy” obejmuje szeroki zakres działań skierowanych do studentów, doktorantów oraz pracowników naukowych i administracyjnych UG, które mają doprowadzić do zwiększenia mobilności i wszechstronnego rozwoju międzynarodowego. Celem jest wsparcie działań w ramach sojuszu SEA-EU.

Kluczowe zadania projektu obejmują:

- krótkoterminowe wyjazdy dla studentów i doktorantów,
- szkolenia międzynarodowe i kursy języka angielskiego dla kadry administracyjnej,
- tworzenie Massive Open Online Courses (MOOCs),
- modernizację bazy danych Research Potential and Shared Infrastructure Database,

- organizację mobilności badawczych oraz program ambasadorów studenckich SEA-EU,
- wspieranie młodych naukowców przez zagraniczne wizyty studyjne.

Projekt „SEA-nergy” wspiera Uniwersytet Gdański w adaptacji do zmieniających się wymogów umiędzynarodowienia oraz przyczynia się do tworzenia zróżnicowanego i inkluzywnego środowiska akademickiego, rozwoju kompetencji kadry oraz wzmocnienia współpracy naukowej na arenie międzynarodowej.

Program jest finansowany ze środków europejskich z Funduszu Europejskiego dla Rozwoju Społecznego 2021–2027 (FERS), Projekt NAWA pt. „Wsparcie sojuszy Uniwersytetów Europejskich” o numerze FERS.01.05-IP.08-0219/23.

Marta Siara
oprac. DR/CKiP UG

STUDENCI TŁUMACZĄ KOLEJNE WIERSZE

Koło Naukowe Studentów Germanistyki UG „Translator” pod kierunkiem **dr Ewy Wojaczek**

na początek roku akademickiego przygotowało dla nas przekłady wierszy Anatola Sterna i Ryszarda

Kapuścińskiego. Zachęcamy do lektury!¹

Futuryzje Anatola Sterna (polskie haiku: 5-7-5 sylab)

1. Ta senna panna
Zwie się tak: primavera,
Ta wonna donna.
2. Przyszła (był chory),
Wiosna najgrubsza w pasie
W bluzce w kwiateczki.
3. Zapach obory:
Czy wiosna krowy pasie?
(Bardzo był chory).

Futurereignisse

1. Schläfriges Fraülein
Sie nennt sich Primavera
Duftende Donna.
2. Sie kam (er war krank)
am dicksten in der Taille
in bunter Bluse.
3. Der Geruch des Stalls;
Weidet der Frühling Kühe?
(Er war sehr sehr krank).

Poezi Ryszarda Kapuścińskiego (z tomu *Wiersze zebrane*)

Jeden z nich pisze wiersz
i wysyła w świat
drugi robi to samo
i trzeci

Wiersze spotykają się
stoją godzinami na rogu ulicy
nie widzą że już noc
i zaczęło padać

może to bezsenność
myśli zmoknięty przechodzień
może nie mają dokąd iść
w taki potop

Biebl:
morze zniekształca odpowiedź zatopionych

Die Dichter

Einer von ihnen schreibt ein Gedicht
und schickt es in die Welt
der zweite tut es auch
und der dritte ebenso

Die Gedichte begegnen sich
stehen stundenlang an der Straßenecke
sie sehen nicht, dass es schon Nacht geworden ist
und dass es begann zu regnen

Vielleicht ist es Schlaflosigkeit
denkt ein durchnässter Passant
vielleicht gibt es keinen Ort für sie
bei so einer Flut

Biebl:
das Meer verzerrt die Antwort der Versunkenen

Chmura Ryszarda Kapuścińskiego (z tomu *Wiersze zebrane*)

Chmura
jako metafora
ale także chmura żywa
ruchliwe prazwierzę
w ciągłym poszukiwaniu
kształtu formy geometrii
miejsca

a tu
jedni wznoszą modły żeby przyszła
inni błagają odejść

wiecznie pod presją sprzecznych pragnień
ofiara ludzkiego niezdecydowania
przeciwstawnych interesów

stąd tyle snucia się po niebie
wahań
gdzie się w końcu podziać

Die Wolke

Die Wolke
als Metapher
aber auch real
ein lebendiges Urtier
bei der ständigen Suche
nach Form Struktur Geometrie
Ort

und hier
die einen beten, dass sie kommt
die anderen flehen, dass sie weggeht

ewig unter dem Druck der widersprüchlichen Wünsche
das Opfer der menschlichen Unentschlossenheit
der gegensätzlichen Interessen

daher schwebt sie so oft am Himmel
zögert
wohin sie letztendlich gehen soll

¹ Wykorzystanie tłumaczeń zamieszczonych tekstów dozwolone jest wyłącznie do celów naukowych i dydaktycznych.